



Рамочная конвенция об изменении климата

Distr.: Limited
22 November 2025
Russian
Original: English

Конференция Сторон

Тридцатая сессия

Белен, 10–21 ноября 2025 года

Пункт 7 повестки дня

Варшавский международный механизм по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата

Варшавский международный механизм по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата

Предложение Председателя

Проект решения –/CP.30

Совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата и Сантьягской сети по предотвращению, минимизации и устраниению потерь и ущерба в результате неблагоприятных воздействий изменения климата за 2025 год

Конференция Сторон¹,

1. одобряет решение –/СМА.7², касающееся совместного ежегодного доклада Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата и Сантьягской сети по предотвращению, минимизации и устраниению потерь и ущерба в результате неблагоприятных воздействий изменения климата за 2025 год³, которое предусматривает следующее:

¹ Ничто в настоящем документе не наносит ущерба мнениям Сторон и не предопределяет решений по вопросам, касающимся управления Варшавским международным механизмом по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата.

² Проект решения, озаглавленного «Совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата и Сантьягской сети по предотвращению, минимизации и устраниению потерь и ущерба в результате неблагоприятных воздействий изменения климата за 2025 год», предложенный для принятия в рамках пункта 9 повестки дня Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Парижского соглашения, на ее седьмой сессии.

³ FCCC/SB/2025/2 и Add.1–2.



- «1. *приветствует* прогресс, достигнутый Исполнительным комитетом Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата в деле осуществления его цикличного плана работы на 2023–2027 годы⁴;
2. *приветствует также* прогресс, достигнутый Консультативным советом и секретариатом Сантьягской сети по предотвращению, минимизации и устранению потерь и ущерба в результате неблагоприятных воздействий изменения климата в деле введения в действие Сантьягской сети;
3. *выражает признательность* организациям, официальным органам, учрежденным согласно Конвенции и Парижскому соглашению, и другим заинтересованным сторонам, которые внесли вклад в осуществление цикличного плана работы Исполнительного комитета на 2023–2027 годы, в том числе через его тематические группы экспертов, а также организациям, органам, сетям и экспертам, которые стали членами Сантьягской сети или выразили свою заинтересованность в этом;
4. *с удовлетворением принимает к сведению* совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма и Сантьягской сети за 2025 год⁵, содержащий:
- а) доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма⁶, который включает рекомендации Исполнительного комитета;
 - б) доклад Сантьягской сети⁷, который включает рекомендации Консультативного совета Сантьягской сети;
5. *отмечает*, что рассмотрение вопросов, связанных с управлением Варшавским международным механизмом, будет продолжено на ее восьмой сессии (ноябрь 2026 года)⁸».
2. *отмечает*, что рассмотрение вопросов, связанных с управлением Варшавским международным механизмом, будет продолжено на ее тридцать первой сессии (ноябрь 2026 года)⁹.

⁴ План работы содержится в приложении I к документу FCCC/SB/2022/2/Add.2.

⁵ FCCC/SB/2025/2 и Add.1–2.

⁶ FCCC/SB/2025/2/Add.1.

⁷ FCCC/SB/2025/2/Add.2.

⁸ Следует отметить, что обсуждения, касающиеся управления Варшавским международным механизмом, не дали результата; это не наносит ущерба дальнейшему рассмотрению этого вопроса.

⁹ См. сноска 7 выше.